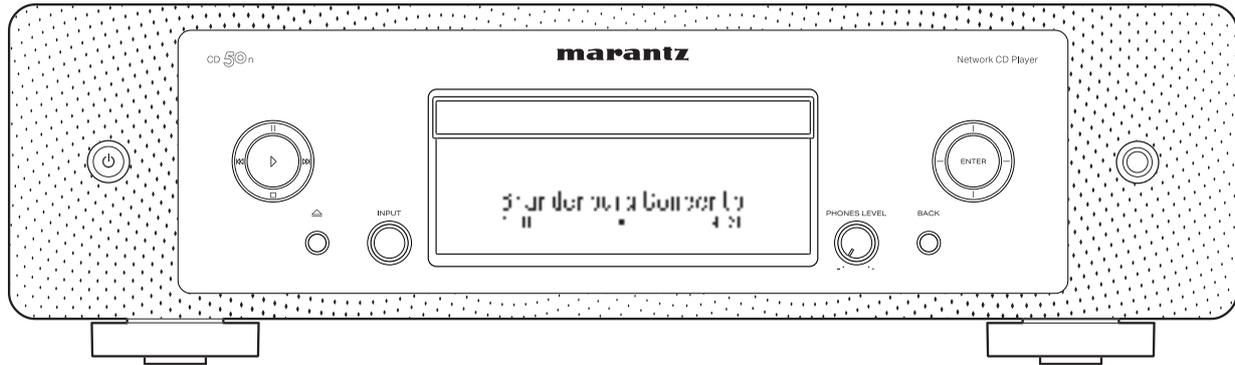


marantz



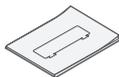
CD50n | Network CD Player

QUICK START GUIDE

Avant de commencer

Contenu de la boîte

Guide de démarrage rapide



Lecteur CD réseau



Câble audio



Instructions de sécurité



Cordon d'alimentation



Câble de connexion de la télécommande



Remarque sur la radio



Télécommande (RC003PMND)



Antennes externes pour une connexion Bluetooth®/Sans fil



Garantie (Pour le modèle pour l'Amérique du Nord uniquement)



2 piles R03/AAA



Éléments nécessaires à la configuration

Amplificateur



Enceintes



Câbles d'enceinte



Appareil mobile



Routeur Wi-Fi® et connexion Internet



En option

Câble HDMI®



Câble Ethernet



Ordinateur



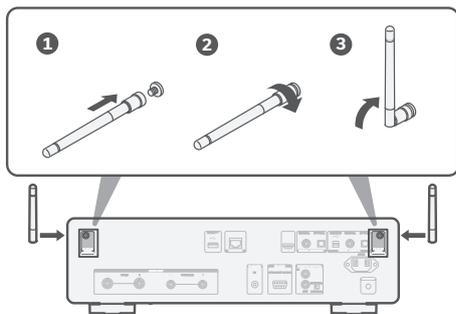
Câble USB



Paramétrage

1 Connecter les antennes

- 1 Placez l'antenne bien en face de la borne d'antenne située dans le coin supérieur gauche et supérieur droit du panneau arrière.
- 2 Tournez l'antenne dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle soit entièrement connectée. Ne serrez pas trop fort.
- 3 Faites tourner l'antenne vers le haut pour obtenir la meilleure réception possible.

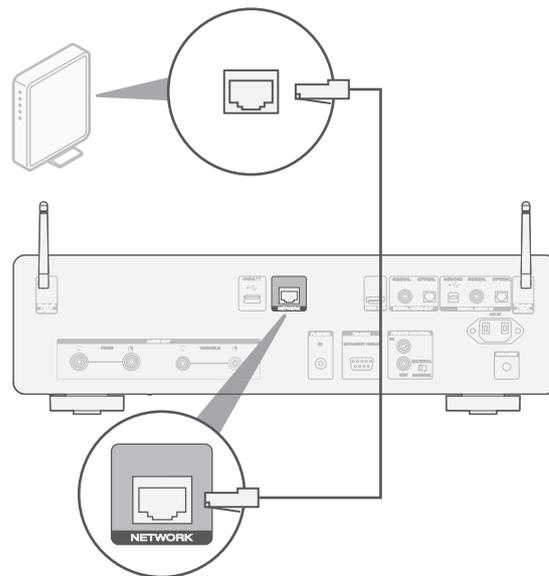


REMARQUE

Les antennes sont nécessaires pour les fonctions Bluetooth et Wi-Fi.

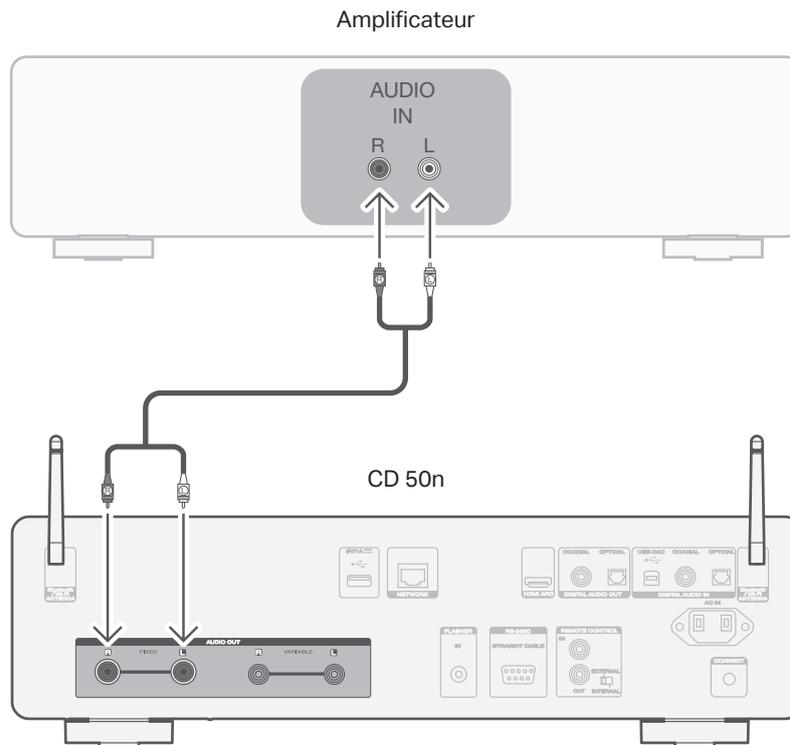
En option

Si vous connectez le CD 50n à un réseau câblé, connectez un câble Ethernet (non fourni) entre le lecteur et votre routeur. Ne connectez pas le câble Ethernet si vous connectez le lecteur à un réseau sans fil.



- A l'étape 6, nous vous expliquerons comment vous connecter à un réseau sans fil.

2 Connectez le lecteur à votre amplificateur

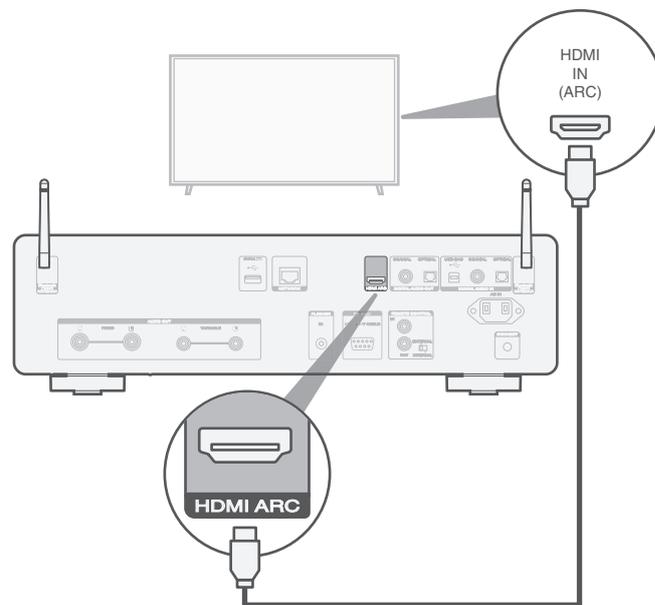


3 Connecter l'audio du téléviseur (en option)

- 1 Connectez une extrémité du câble HDMI au port du téléviseur étiqueté "ARC" ou "eARC".
Le CD 50n ne prend pas en charge la fonctionnalité eARC, mais vous pouvez toujours le connecter à un port eARC pour utiliser la fonctionnalité ARC.
- 2 Connectez l'autre extrémité du câble HDMI au port HDMI ARC à l'arrière du CD 50n.

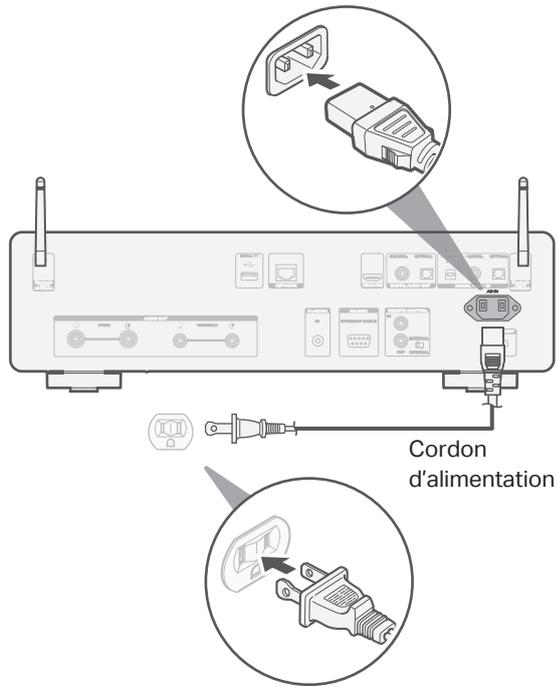
REMARQUE

- La connexion TV est utilisée pour transmettre l'audio au CD 50n à partir des sources intégrées de votre téléviseur (tuner, applications de télévision intelligente, etc.) et des périphériques HDMI connectés à votre téléviseur. Le CD 50n ne génère pas de sortie vidéo.
- Assurez-vous que la section de sortie audio dans le menu des paramètres de votre téléviseur est réglée pour sortir uniquement de l'audio PCM à 2 canaux. L'audio Dolby Digital et DTS ne sont pas pris en charge.

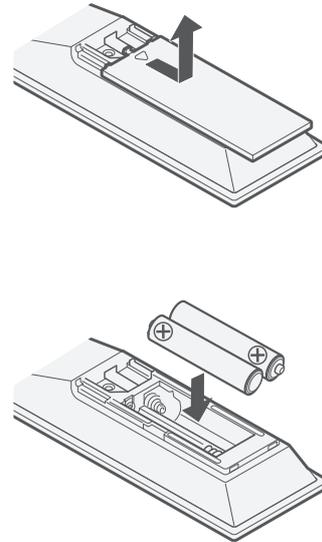


4 Connexion à l'alimentation

Branchez le câble d'alimentation entre le CD 50n et une prise murale.



5 Installez les piles dans la télécommande



- Les piles peuvent être retirées dans l'ordre inverse.

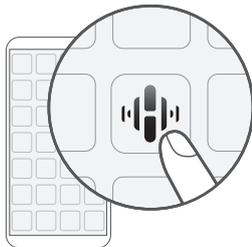
6 Utilisez l'application HEOS pour terminer la configuration du CD 50n

Première installation d'un appareil avec HEOS intégré

- 1 Allez sur l'App Store d'Apple, Google Play ou Amazon App Store et cherchez "HEOS" pour la télécharger et l'installer.



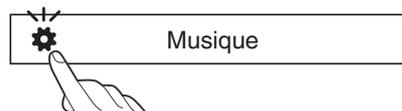
- 2 Lancez l'application HEOS et suivez les instructions de l'application.



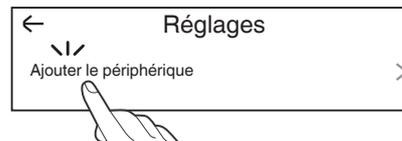
J'ai configuré au moins un appareil avec HEOS intégré sur mon réseau

Si vous avez déjà l'application HEOS et avez configuré au moins un appareil intégré HEOS, veuillez suivre les étapes ci-dessous pour ajouter le CD 50n à votre réseau sans fil.

- 1 Sélectionnez l'icône des paramètres ⚙️ dans le coin supérieur gauche du menu principal "Musique" pour afficher le menu Settings.



- 2 Sélectionnez "Ajouter le périphérique" dans le menu Paramètres de l'application HEOS et suivez les instructions :



- Vous devrez utiliser le bouton CONNECT situé sur le panneau arrière de cet appareil pour le connecter à un réseau LAN sans fil. Placez cet appareil dans une position où la touche CONNECT est à portée de main jusqu'à ce que la configuration du réseau soit terminée. Si vous ne pouvez pas atteindre la touche CONNECT, vous pouvez également utiliser la touche HEOS de la télécommande. Au lieu de la touche CONNECT, appuyez sur la touche HEOS et maintenez-la enfoncée pendant au moins 2 secondes.

7 Profitez de votre musique

Profiter de la radio Internet

- 1 Appuyez sur INTERNET RADIO.
- 2 Sélectionnez la station que vous souhaitez écouter, puis appuyez sur ENTER.
- 3 Sélectionnez "Jouez maintenant", puis appuyez sur ENTER.



- Utilisez l'application HEOS pour contrôler votre appareil et sélectionner votre station de radio Tuneln préférée pour la diffuser sur votre appareil.

Profiter de la musique grâce à Apple AirPlay

- 1 Ouvrez Control Center, puis appuyez sur l'icône AirPlay sur la carte audio.
- 2 Sélectionnez le "Marantz CD 50n" dans la liste des périphériques AirPlay.
- 3 Choisissez la musique à jouer depuis votre iPhone, iPod touch ou iPad.

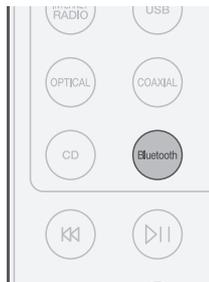


- Vous pouvez également diffuser de l'audio par AirPlay à partir d'une application que vous utilisez sur votre appareil iOS. Il vous suffit d'ouvrir l'application, d'appuyer sur l'icône AirPlay, puis d'appuyer sur une ou plusieurs enceintes.

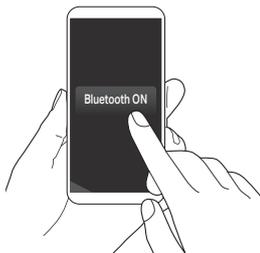
Profiter de la musique grâce à Bluetooth

- 1 Appuyez sur Bluetooth pour sélectionner Bluetooth.

Lors de la première utilisation, l'appareil ira en mode d'appariement automatiquement.



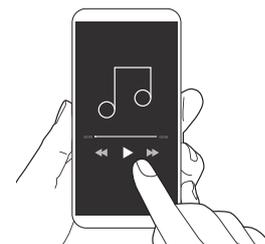
- 2 Activez Bluetooth sur votre appareil mobile.



- 3 Sélectionnez "Marantz CD 50n" dans la liste des périphériques Bluetooth sur votre appareil.



- 4 Écoutez de la musique en utilisant une app quelconque sur votre appareil.



- Pour l'apparier avec d'autres appareils Bluetooth, appuyez sur la touche Bluetooth de la télécommande et maintenez-la enfoncée pendant au moins 3 secondes.

8 Écoute de l'audio de l'ordinateur via USB-DAC

1 Installation du logiciel du pilote Windows

REMARQUE

L'installation du logiciel pilote n'est pas nécessaire dans les cas suivants.

- Lorsque vous ne lisez pas la musique sur un ordinateur avec la fonction USB-DAC de cet appareil.
- Lorsque vous utilisez macOS.

Le logiciel pilote ne peut pas être installé correctement si votre ordinateur est connecté à l'appareil via un câble USB. Si l'appareil et votre ordinateur sont connectés par un câble USB et que l'ordinateur est sous tension avant l'installation, déconnectez le câble USB et redémarrez l'ordinateur.

Windows OS

Configuration requise du système : Windows 10 ou Windows 11

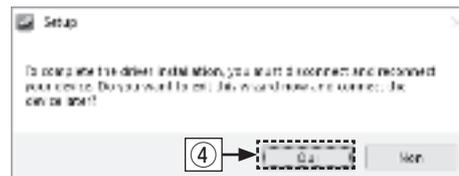
- 1 Téléchargez le pilote dédié à partir de la section "Téléchargement" de la page CD 50n du site web Marantz (www.marantz.com) sur votre ordinateur.
- 2 Décompressez le fichier téléchargé et doublecliquez sur le fichier exe.

- 3 Installez le pilote.

- ① Sélectionnez la langue à utiliser pour l'installation.
- ② Cliquez sur "OK".



- ③ Le menu assistant s'affiche. Suivez les instructions à l'écran.
- ④ Une fois l'assistant terminé, cliquez sur "Oui".

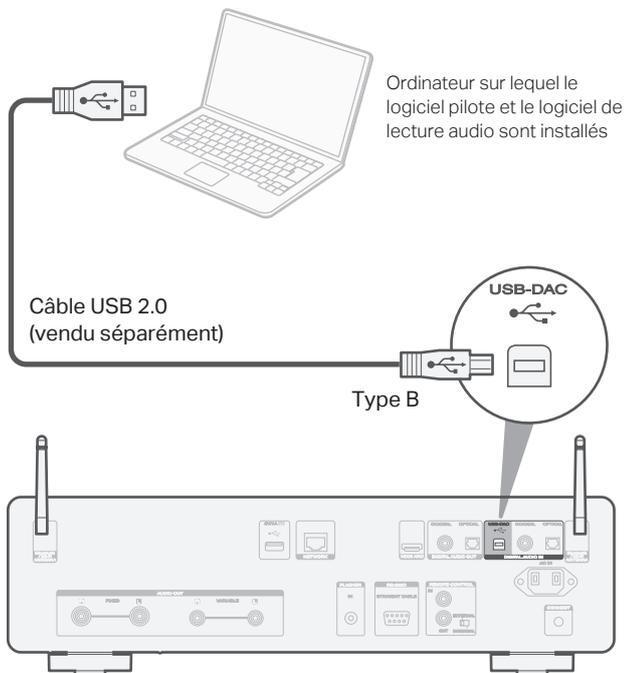


REMARQUE

Si vous rencontrez des problèmes pour écouter de la musique émise depuis votre ordinateur via le CD 50n, consultez la FAQ sur www.marantz.com. Vous pouvez également consulter les pages d'assistance de l'application du lecteur audio.



2 Connexion au PC ou Mac



3 Écoute de l'audio depuis un PC ou un Mac

- 1 Mise sous tension.
- 2 Appuyez sur USB-DAC pour permuter la source d'entrée sur "USB-DAC".
- 3 Réglez la destination du signal audio pour cet appareil sur l'ordinateur.



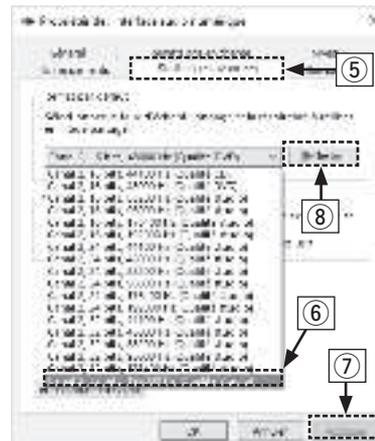
Windows OS

- 1 Ouvrez le "Panneau de configuration" sur le PC.
 - La liste des réglages du panneau de configuration s'affiche.
- 2 Cliquez sur l'icône "Son".
 - La fenêtre du menu Son s'affiche.

- ③ Vérifiez qu'il y a une coche à côté de "Périphérique par défaut" sous "CD 50n" de l'onglet "Lecture".
 - Lorsqu'il y a une coche pour un périphérique différent, cliquez sur "CD 50n" et "Par défaut".
- ④ Sélectionnez "CD 50n" et cliquez sur "Propriétés".
 - La fenêtre de propriétés de CD 50n s'affiche.



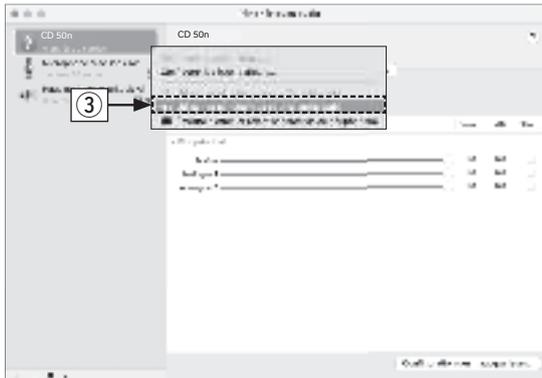
- ⑤ Cliquez sur l'onglet "Statistiques avancées".
- ⑥ Sélectionnez le taux d'échantillonnage et le débit à appliquer au convertisseur N/A.
 - Il est recommandé de sélectionner "Canal 2, 32 bits, 192000 Hz (Qualité studio)".
- ⑦ Cliquez sur "Appliquer".
- ⑧ Cliquez sur "Tester".
 - Vérifiez que l'audio de cet appareil est émis par l'ordinateur.



macOS

Configuration requise du système : macOS 12 ou 13

- 1 Placez le curseur sur "Aller" sur l'écran de l'ordinateur, puis cliquez sur "Utilitaires".
 - La liste d'utilitaire s'affiche.
- 2 Double-cliquez sur "Configuration audio et MIDI".
 - La fenêtre "Périphériques audio" s'affiche.
- 3 Faites un clic droit sur "CD 50n", puis vérifiez que l'option "Utiliser ce périphérique pour la sortie audio" est cochée.
 - Si un autre dispositif est coché, faites un clic droit sur "CD 50n", puis sélectionnez "Utiliser ce périphérique pour la sortie audio".



- 4 Sélectionnez le format "CD 50n".
 - Il est généralement recommandé de régler le format sur "2 canaux 32 bits entier 384.0 kHz".



- 5 Quitter Configuration audio et MIDI.

4 Utilisez vos applications de musique préférées sur votre PC/ Mac pour écouter de la musique via le CD 50n.

Pour une lecture audio haute résolution, vous devez vous procurer le logiciel d'un lecteur audio avancé, tel que JRiver Media Center ou Audirvana.

REMARQUE

Vous pouvez être amené à sélectionner des réglages supplémentaires pour l'audio de sortie vers le CD 50n dans l'application de votre lecteur audio avancé. Veuillez vous reporter au manuel d'utilisation de votre application.

Contacter Marantz

 **1-800-654-6633**

Nous espérons que vous apprécierez votre produit Marantz pendant de nombreuses années. Si vous avez des questions ou si vous avez besoin d'aide, n'hésitez pas à nous contacter via notre ligne d'assistance gratuite. Nous sommes heureux si vous êtes heureux.

Si vous n'arrivez pas à joindre la ligne d'assistance, consultez la section d'assistance sur **www.marantz.com** pour plus d'informations.

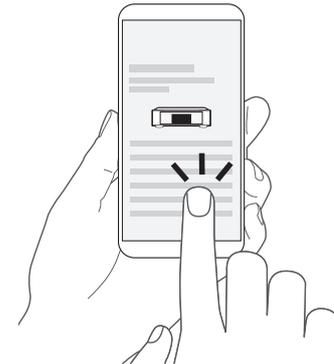
Manuel de l'Utilisateur

Reportez-vous au manuel sur Internet pour obtenir d'autres informations sur les fonctions et des détails sur la procédure de fonctionnement.

manuals.marantz.com/CD50n/NA/FR/



Manuel en ligne



Renseignements relatifs aux marques commerciales



Apple, AirPlay, iPad, iPad Air, iPad Pro and iPhone are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. The trademark "iPhone" is used in Japan with a license from Aiphone K.K.

Use of the Works with Apple badge means that an accessory has been designed to work specifically with the technology identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.



La marque et les logos Bluetooth® sont des marques commerciales déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par DEI Sales, Inc. est soumise à licence. Les autres marques et noms commerciaux sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.



Le logo Wi-Fi CERTIFIED est une marque commerciale déposée de l'Alliance Wi-Fi. La certification WiFi fournit l'assurance que le périphérique a passé le test d'interopérabilité effectués par l'Alliance Wi-Fi, un groupe qui atteste de l'interopérabilité entre les dispositifs de réseau local sans fil.



Les termes HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI trade dress et les logos HDMI sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.



App Store® est une marque déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.



Google Play et le logo Google Play sont des marques de commerce de Google LLC.

marantz